



Cambridge IGCSE™

FRENCH

0520/12

Paper 1 Listening

May/June 2023

TRANSCRIPT

Approximately 50 minutes (including 6 minutes' transfer time)

This document has **12** pages. Any blank pages are indicated.

E Cambridge Assessment International Education, June 2023 examination in French. Paper 1, Listening, for Cambridge IGCSE and Cambridge O Level

M1 Questions 1 à 8

M1 Vous allez entendre une série de remarques ou de courts dialogues.

M1 Vous allez entendre chaque remarque ou dialogue deux fois.

M1 Pour chaque question, cochez la bonne case **A**, **B**, **C** ou **D**.

(*Pause 3 seconds.*)

M1 Vous passez des vacances à Paris chez votre amie Charlotte et sa famille.

M1 Question 1

M1 C'est l'heure du petit déjeuner. Le père de Charlotte dit :

M2 * Bon les jeunes, les croissants sont sur la table.

M1 Qu'est-ce qu'il y a sur la table ? **

(*Pause 10 seconds. Repeat from * to **. Pause 5 seconds.*)

M1 Question 2

M1 Après le petit déjeuner, Charlotte vous parle. Elle dit :

F2 * Veux-tu m'aider à faire la vaisselle ?

M1 Qu'est-ce que Charlotte vous demande de faire ? **

(*Pause 10 seconds. Repeat from * to **. Pause 5 seconds.*)

M1 Question 3

M1 La mère de Charlotte vous parle. Elle dit :

F1 * Aujourd'hui, on va faire du tourisme. On va visiter un musée d'art très célèbre.

M1 Où allez-vous aujourd'hui ? **

(*Pause 10 seconds. Repeat from * to **. Pause 5 seconds.*)

M1 Question 4

M1 La mère de Charlotte continue à vous parler. Elle dit :

F1 * On va prendre le métro pour aller en ville. C'est si rapide !

M1 Comment allez-vous en ville ? **

(*Pause 10 seconds. Repeat from * to **. Pause 5 seconds.*)

M1 Question 5

M1 Dans un grand magasin, vous entendez une annonce. On dit :

F2 * Aujourd'hui, au deuxième étage, promotion exceptionnelle sur les maillots de bain.

M1 Aujourd'hui, qu'est-ce qui est en promotion ? **

(*Pause 10 seconds. Repeat from * to **. Pause 5 seconds.*)

M1 Question 6

M1 Plus tard, vous voulez acheter une glace. Le vendeur dit :

M2 * Je vous recommande les glaces à la fraise... elles sont délicieuses !

M1 Quel parfum de glace recommande le vendeur ? **

(*Pause 10 seconds. Repeat from * to **. Pause 5 seconds.*)

M1 Question 7

M1 Le soir, vous écoutez la météo avec Charlotte. On dit :

F1 * Demain, il va faire un temps chaud et ensoleillé. Alors, n'oubliez pas votre crème solaire !

M1 Quel temps va-t-il faire demain ? **

(*Pause 10 seconds. Repeat from * to **. Pause 5 seconds.*)

M1 Question 8

M1 Charlotte vous propose de faire du sport demain. Elle dit :

F2 * Demain, j'aimerais beaucoup jouer au basket au centre sportif.

M1 Quel sport voudrait faire Charlotte demain ? **

(*Pause 10 seconds. Repeat from * to **. Pause 5 seconds.*)

M1 Questions 9 à 14

M1 Vous allez entendre des renseignements sur un zoo en Belgique. Vous allez entendre les renseignements deux fois.

M1 Il y a une pause dans les renseignements.

M1 Pour chaque question, cochez la bonne case **A**, **B**, **C** ou **D**.

M1 Vous avez d'abord quelques secondes pour lire les questions.

(*Pause 30 seconds.*)

F1 * Venez visiter notre Zooparc ! Le zoo est ouvert tous les jours de l'année de 9 heures jusqu'à 20 heures 30. Avec tellement d'animaux à voir, nous vous conseillons deux jours de visite.

L'accès au zoo est facile. Si vous prenez les transports publics, il y a une navette autocar qui s'arrête devant la gare en ville.

Si vous voulez passer la nuit près du zoo, un très bon hôtel se trouve à 5 minutes seulement.

(*Pause 5 seconds.*)

F1 Dans le zoo, il y a une grande diversité animalière. Cette année, ne manquez pas notre nouvelle attraction : les oiseaux tropicaux.

Le parc vous propose aussi un restaurant qui va plaire à toute la famille. Au Restaurant de la Verdure, on sert un choix de grillades de bœuf délicieuses et des glaces artisanales de midi à 15 heures. Il y a également plusieurs cafés et une aire de pique-nique.

Pour terminer votre visite, n'oubliez pas de passer par notre boutique. Là, vous trouverez de jolis souvenirs et notre sélection ce mois-ci, c'est un DVD qui explique l'histoire du zoo. **

(*Pause 10 seconds.*)

M1 Maintenant, vous allez entendre les renseignements une deuxième fois.

(*Repeat from * to ** then pause 10 seconds.*)

M1 Questions 15 à 19

M1 Vous allez entendre une conversation entre Laurent et son amie au sujet de sorties pour le week-end.

M1 Vous allez entendre la conversation deux fois.

M1 Pour les **Questions 15 à 19**, choisissez l'affirmation (**A, B, C, D, E** ou **F**) qui correspond à chaque genre de sortie. Pour chaque question, indiquez votre réponse en écrivant la bonne lettre (**A** à **F**) dans l'espace approprié.

M1 Vous avez d'abord quelques secondes pour lire les informations ci-dessous.

(*Pause 30 seconds.*)

F2 * Salut Laurent. C'est bientôt le week-end. Veux-tu aller au cinéma avec moi samedi soir ?

M2 J'aimerais bien y aller mais pas cette semaine car les films qu'on passe en ce moment sont nuls. Franchement, je suis sûr que ça m'ennuierait.

F2 D'accord. Alors... on pourrait peut-être aller voir un concert. Il y a un groupe de hip hop très connu qui joue. Il paraît qu'il est super !

M2 Je connais ce groupe et c'est vrai que les musiciens jouent bien et leur musique me plaît. Mais, ma sœur a essayé d'acheter des billets hier et elle m'a dit qu'il n'y en avait plus !

F2 Ah, ça c'est vraiment dommage. Et si on faisait une partie de bowling au centre de loisirs ?

M2 J'y avais pensé, mais, malheureusement, ça ne sera pas possible. J'ai lu dans le journal qu'on est en train de faire des travaux dans le centre et il ne sera pas ouvert ce week-end.

F2 Zut ! Ce week-end, mes frères espèrent aller à la nouvelle discothèque. On pourrait peut-être les accompagner ?

M2 Tu plaisantes ! Tu sais bien que j'ai absolument horreur de danser. Je ne vais jamais en boîte et en plus, ça coûte très cher.

F2 Bon, alors je vais demander à mes parents si je peux faire un barbecue chez moi samedi soir. Qu'est-ce que tu en penses ?

M2 Bonne idée ! Si on invite des copains il y aura une super ambiance ! **

(*Pause 10 seconds.*)

M1 Maintenant, vous allez entendre la conversation une deuxième fois.

(*Repeat from * to ** then pause 10 seconds.*)

M1 Questions 20 à 28

M1 Vous allez entendre une interview avec Sarah, qui parle de son travail pour une chaîne de télévision suisse. L'interview a deux parties.

M1 Il y a une pause entre les deux parties de l'interview.

M1 Première partie : Questions 20 à 24

M1 Vous allez entendre la première partie de l'interview deux fois. Pour les **Questions 20 à 24**, cochez la bonne case **A**, **B** ou **C**.

M1 Vous avez d'abord quelques secondes pour lire les **Questions 20 à 24**.

(*Pause 30 seconds.*)

M2 * Bonjour Sarah. Vous passez à la télé en ce moment ?

F1 Oui, dans une émission humoristique qui passe chaque soir du lundi au vendredi. Avec Omar, un autre comédien, j'écris les scripts et je joue dans les sketches.

M2 C'est comment votre journée typique ?

F1 Les jours où je passe à la télé, c'est dur car je dois me lever tôt... j'ai horreur de ça ! Je commence par sortir mon chien dans le quartier.

M2 Et les gens vous reconnaissent dans la rue ?

F1 Oui, parfois c'est énervant car il y a des fans qui veulent prendre des selfies avec moi. Pendant ma balade j'achète des journaux. Je dois lire la presse parce que ça me donne des idées pour mes sketches.

M2 Et après votre promenade ?

F1 Je prends mon petit déjeuner et à 8 heures je me mets en route pour le studio télé. Là, j'écris des sketches avec Omar. On rigole bien mais on doit souvent se dépêcher pour finir avant l'enregistrement.

M2 Et après l'enregistrement ?

F1 Normalement, vers 14 heures, je déjeune seule dans une brasserie. Puis j'aime bien faire le tour des boutiques de vêtements ! **

(*Pause 15 seconds.*)

M1 Maintenant, vous allez entendre la première partie de l'interview une deuxième fois.

(*Repeat from * to ** then pause 15 seconds.*)

M1 Deuxième partie : Questions 25 à 28

M1 Vous allez entendre la deuxième partie de l'interview deux fois. Pour les **Questions 25 à 28**, cochez la bonne case **A**, **B** ou **C**.

M1 Vous avez d'abord quelques secondes pour lire les **Questions 25 à 28**.

(*Pause 30 seconds.*)

M2 *** Sarah comment passez-vous vos soirées ?

F1 J'aime bien faire la cuisine. J'adore préparer de nouveaux plats végétariens. Je ne mange plus de viande car ce n'était pas bon pour ma santé.

M2 Et après le dîner, vous vous détendez ?

F1 Pas immédiatement. Je dois d'abord vérifier mon site web pour voir s'il y a des messages. Puis, enfin, je peux me reposer devant la télé. Les séries policières me passionnent.

M2 Faites-vous du sport ?

F1 Oui, le samedi... je fais de la course à pied avec des amis. C'est génial ! Je nage aussi le dimanche mais ça me plaît moins car il y a souvent du monde.

M2 Sarah, avez-vous des projets d'avenir ?

F1 Oui. J'aimerais bien avoir mon propre spectacle mais pas à la télé. Comme ça, je pourrais jouer devant mon public au théâtre. ****

(*Pause 15 seconds.*)

M1 Maintenant, vous allez entendre la deuxième partie de l'interview une deuxième fois.

(*Repeat from *** to **** then pause 15 seconds.*)

M2 Questions 29 à 34

M2 Vous allez entendre une interview avec un écrivain, Yannick, qui a fait un voyage aux États-Unis.
Vous allez entendre l'interview deux fois.

M2 Il y a une pause dans l'interview.

M2 Pour chaque question, cochez la bonne case **A**, **B**, **C** ou **D**.

M2 Vous avez d'abord quelques secondes pour lire les questions.

(*Pause 1 minute.*)

F2 * Yannick, ton premier livre vient de sortir. De quoi s'agit-il ?

M1 Ça parle d'un Français, Mathieu, qui séjourne aux États-Unis. On me demande souvent si c'est une œuvre autobiographique mais je ne ressemble pas du tout au personnage de Mathieu ! J'ai pu quand même décrire un peu la vie là-bas car j'ai visité le pays quand j'avais 21 ans.

F2 Pourquoi es-tu allé aux États-Unis ?

M1 Je venais de terminer mes examens universitaires et je voulais changer d'air et faire autre chose. J'avais un oncle qui vivait en Californie. Je ne l'avais jamais rencontré donc j'ai décidé de lui rendre visite ! Je lui ai demandé si c'était possible et il a été d'accord. Alors j'ai vite pris mon billet d'avion !

F2 Qu'est-ce qui t'a le plus impressionné en Californie ?

M1 San Francisco m'a beaucoup plu et aussi le parc de Yosemite... c'était magnifique ! Mais encore mieux que ça, j'ai été si gentiment accueilli par ma famille américaine... j'y ai passé un mois formidable et je n'avais pas envie de rentrer en France. J'en ai parlé avec mon oncle qui m'a proposé de m'aider à trouver un petit job pour deux mois.

(*Pause 15 seconds.*)

F2 Alors Yannick, ton oncle t'a trouvé du travail ?

M1 Oui. Il travaillait dans un bureau à l'université et il a parlé de moi à son patron. Ce monsieur lui a dit qu'il cherchait quelqu'un pour s'occuper de son grand jardin tous les matins. C'était idéal pour moi car ça me laissait libre l'après-midi et, comme ça, je pouvais prendre des cours d'anglais.

F2 Que faisais-tu pendant ton temps libre ?

M1 Je sortais beaucoup avec des jeunes. On m'invitait souvent à des fêtes et j'assistais aussi à des matchs de baseball. Ces sorties étaient absolument essentielles pour moi car, grâce à elles, j'ai beaucoup appris sur les habitudes américaines. Je discutais souvent avec mes amis californiens et ils trouvaient mon accent charmant ! J'ai été bien triste quand j'ai dû les quitter.

F2 Qu'est-ce que ce voyage a changé dans ta vie Yannick ?

M1 Ce voyage m'a permis d'oublier ma vie quotidienne pendant trois mois. En vivant autrement pendant tout ce temps, j'ai profité au maximum de mon séjour. Avant d'aller en Californie, j'avais tendance à juger les gens mais maintenant je le fais rarement. C'était vraiment enrichissant ! **

(Pause 15 seconds.)

M2 Maintenant, vous allez entendre l'interview une deuxième fois.

(Repeat from * to ** then pause 15 seconds.)

M1 Questions 35 à 37

M1 Vous allez entendre une interview avec Florence qui parle d'une association bénévole en France.
Vous allez entendre l'interview deux fois.

M1 Il y a deux pauses dans l'interview.

M1 Pour chaque question, cochez les **deux** bonnes cases **A, B, C, D** ou **E**.

M1 Vous avez d'abord quelques secondes pour lire les questions.

(*Pause 45 seconds.*)

M2 * Bonjour Florence. Que faites-vous dans la vie ?

F1 Je tiens une pharmacie près du centre hospitalier de Lyon. J'ai aussi commencé à travailler comme bénévole pour une association qui s'appelle « Jouets Retrouvés » il y a 18 mois.

M2 Quel est le but de l'association ?

F1 C'est d'abord la protection de l'environnement. On ramasse des jouets qui ont déjà servi à des enfants. Puis on les revend dans le magasin de l'association.

M2 Pourquoi avez-vous choisi d'être bénévole pour « Jouets Retrouvés » ?

F1 L'environnement me préoccupe depuis mon enfance. Je voulais contribuer à une meilleure façon de consommer. Et en recyclant ces jouets l'association évite le gaspillage.

(*Pause 20 seconds.*)

M2 Florence, l'association a d'autres buts ?

F1 Oui, un autre but est d'aider des jeunes au chômage en leur donnant un emploi salarié. Ces jeunes ont eu des difficultés à l'école et manquent de formation professionnelle.

M2 Combien de jeunes sont employés ?

F1 L'année dernière, l'association a employé 50 jeunes mais cette année ils sont plus nombreux car on va bientôt ouvrir un autre magasin.

M2 Que font ces jeunes ?

F1 Certains vendent les jouets recyclés dans le magasin. Mais, la plupart des jeunes travaillent dans l'atelier où des bénévoles, comme moi, les aident. On fait les mêmes tâches. On nettoie les vieux jouets, puis on les répare soigneusement s'ils sont cassés.

(*Pause 20 seconds.*)

M2 Florence, selon vous, qu'apporte cette expérience aux jeunes ?

F1 Après plusieurs mois ici, je remarque qu'ils développent un esprit d'équipe et qu'ils reprennent confiance en eux.

M2 Comment trouvez-vous le temps de faire du bénévolat ?

F1 Ce n'est pas toujours facile mais je réussis à me libérer trois soirs par mois. Je ne pourrais pas faire plus. Ce qui est formidable, c'est que je rencontre des gens super intéressants et j'échange des idées avec eux.

M2 Après une soirée à l'association, vous vous sentez comment ?

F1 J'éprouve un grand sentiment de satisfaction car je fais quelque chose d'utile pour la planète et aussi pour les jeunes. Cela apporte aussi du bonheur aux enfants qui recevront ces jouets ! **

(*Pause 45 seconds.*)

M1 Maintenant, vous allez entendre l'interview une deuxième fois.

(*Repeat from * to ** then pause 45 seconds.*)

M1 Vous avez maintenant six minutes pour recopier vos réponses sur la feuille de réponses. Suivez les instructions indiquées sur la feuille de réponses.

E There will now be six minutes for you to copy your answers onto the separate answer sheet. Follow the instructions on the answer sheet.

(*Pause 6 minutes.*)

M1 L'épreuve est terminée.

E This is the end of the examination.

BLANK PAGE

Permission to reproduce items where third-party owned material protected by copyright is included has been sought and cleared where possible. Every reasonable effort has been made by the publisher (UCLES) to trace copyright holders, but if any items requiring clearance have unwittingly been included, the publisher will be pleased to make amends at the earliest possible opportunity.

To avoid the issue of disclosure of answer-related information to candidates, all copyright acknowledgements are reproduced online in the Cambridge Assessment International Education Copyright Acknowledgements Booklet. This is produced for each series of examinations and is freely available to download at www.cambridgeinternational.org after the live examination series.

Cambridge Assessment International Education is part of Cambridge Assessment. Cambridge Assessment is the brand name of the University of Cambridge Local Examinations Syndicate (UCLES), which is a department of the University of Cambridge.